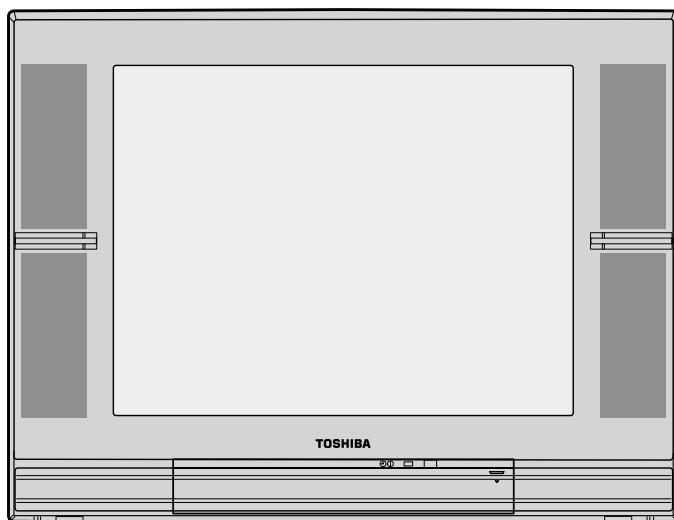


TOSHIBA

*РУКОВОДСТВО ПО
ЭКСПЛУАТАЦИИ*

Цветной Телевизор



21CJZ6SR

Отпечатано в Индонезии
23566451



Инструкции по безопасности и техническое обслуживание

Если случится что-нибудь аномальное:

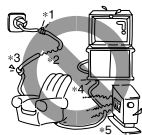
- 1 Немедленно отсоедините сетевой шнур от настенной розетки.
- 2 Убедитесь, что дым больше не идет, затем обратитесь в сервисную организацию.



Для безопасности

- 1) Будьте осторожны, чтобы не повредить сетевой шнур.
 - 1* Соединение
 - 2* Разрыва Провода
 - 3* Изношено
 - 4* Завязано узлом
 - 5* Размещено под тяжелым предметом
 - 5* Наррето
- 2) Не держите только за шнур при отсоединении сетевого разъема.
- 3) Форма штепселя для источника электричества меняет в зависимости от страны или зоны в которых где телевидение работает.
- 4) Не отсоединяйте заднюю крышку. Позвольте квалифицированному техническому персоналу проверить и отрегулировать Ваш телевизор.
- 5) Не размещайте предметы с жидкостями на телевизоре.
- 6) Не ставьте на телевизор или вблизи него горячие предметы и источники открытого огня такие как зажженные свечи или ночники.
- 7) Не позволяйте металлическим предметам и/или горючим веществам попасть в телевизор. Будьте особенно внимательны в присутствии детей.
- 8) Не ошелокачивайтесь и не влезайте на телевизор. Это очень опасно, если телевизор сломается, или если он упадет вниз. Будьте особенно внимательны вприсутствии детей.
- 9) Если вы собираетесь отсутствовать длительное время, необходимо выключить телевизор из розетки. Помните, что телевизор не отключается полностью от электросети, и продолжает потреблять незначительный ток даже когда он выключен кнопкой **Сеть**.

выключите из розетки!
- 10) Во время грозы не прикасайтесь ни к каким частям телевизора, в том числе к сетевому шнуру и антенному кабелю.



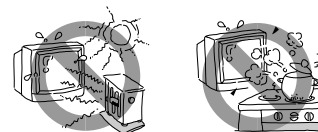
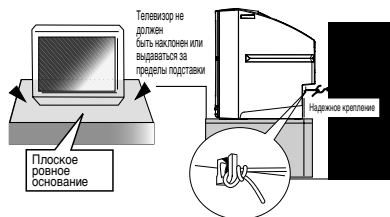
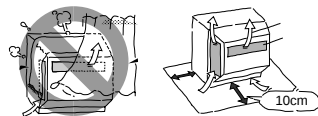
Во избежание злектрического удара или воспламенения, никогда не ремонтируете сами телевизор.





Примечания к установке

- 1) Устанавливайте телевизор на горизонтальной, устойчивой поверхности.
- 2) Не закрывайте вентиляционные отверстия. Размещайте телевизор по крайней мере на расстоянии 10 см от стен для обеспечения хорошей циркуляции воздуха.
- 3) Примите необходимые меры, чтобы не допустить падения или переворачивания телевизора, так как это может стать причиной травмы. При перемещении телевизора следите за креплениями.
- 4) Избегайте размещения телевизора в месте попадания прямых солнечных лучей или вблизи источников тепла.
- 5) Не допускайте попадания жидкости на аппарат и не ставьте на него емкости с жидкостью (напр., вазы).
- 6) Также избегайте следующих размещений:
 - Установки телевизора на бок или на тыльную сторону.
 - Мест, где есть вибрация.
 - Пыльных или влажных мест.
 - Мест с высокой температурой. (Как например, в закрытом автомобиле.)



Примечания к использованию

- 1) Не ударяйте и не роняйте телевизор.
- 2) Держите магниты, электрические часы, акустические системы и т.п. подальше от телевизора.
- 3) Не брызгайте испаряющие смеси как клопомор на шкафу телевидения.



Примечания к антенне

- 1) Установите антенну подальше от магистральных каналов передач, силовых линий и неоновых реклам.
- 2) Периодически требуется проверка и замена антенны.



Примечания к очистке

- 1) Перед очисткой отсоедините сетевой шнур от настенной розетки.
- 2) Очищайте корпус с помощью мягкой и сухой ткани. Если поверхность шкафа телевидения очень грязная, то используйте разбавленный слабый тензид для того чтобы очистить её. Не используйте бензин, растворитель и т. п. для очистки телевизора.
- 3) Когда пыль собиралась на штепселя источника электричества, извлекайте штепсельную вилку от гнездо и очистить её.





ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В ЯРКИЙ КРАСОЧНЫЙ МИР, СОЗДАННЫЙ ТЕЛЕВИДЕОТЕХНИКОЙ ТОШИБА

Благодарим Вас за приобретение Цветного Телевизионного Приемника TOSHIBA.

Для того, чтобы с самого начала полностью использовать преимущества Вашего аппарата, внимательно прочтите это руководство и храните его под рукой для будущих справок.

* Вид некоторых иллюстраций и схем может отличаться от того, что вы увидите на экране своего телевизора. Мы их упростили для того, чтобы сделать более наглядными.

Исключения

- Toshiba не несет ответственности за убытки, причиненные вследствие стихийных бедствий или явлений природы (напр., молния, пожар, землетрясение и т.п.), эксплуатации третьими лицами, аварий, намеренной неправильной эксплуатации владельцем или эксплуатации в других неподходящих условиях.
- Компания Toshiba не несет ответственности за непрямо́й ущерб (такой как упущенная выгода или прерывание производственного процесса, изменение или уничтожение информации и т.п.) причиненный вследствие использования или неправильного использования изделия.
- Компания Toshiba не несет ответственности за какой-либо ущерб, причиненный вследствие пренебрежения инструкциями, изложенными в руководстве пользователя.
- Компания Toshiba не несет ответственности за какой-либо ущерб, причиненный вследствие неправильного использования или повреждения, вызванного одновременным использованием этого изделия и подсоединенного оборудования.

СОДЕРЖАНИЕ

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ И ТЕХНИЧЕСКОЕ

ОСЛУЖИВАНИЕ	2-3
СОДЕРЖАНИЕ	4
ПОДГОТОВКА	5-6
НАЗВАНИЯ ЧАСТЕЙ	6
ФУНКЦИЯ МЕНЮ	7-8
ЭКСПЛУАТАЦИЯ	9
Включение / выключение питания	9
Выбор канала	9
Предварительная установка каналов	9
Память автоматического поиска (ПАП)	9
Ручной поиск и изменение установленного положения	10
Функция пропуска	10
Ручная точная настройка (РТН)	11
Автоматическая точная настройка (АТН)	11
Прослушивание стереофонического и двуязычного звукового сопровождения	11
О других пунктах меню	12
ПЕРЕД ВЫЗОВОМ ОБСЛУЖИВАЮЩЕГО ПЕРСОНАЛА	13
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	14
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ	15

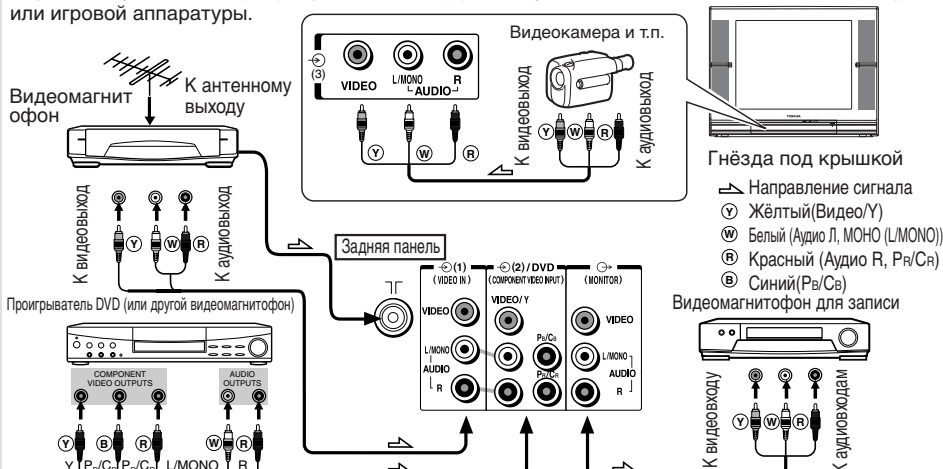
ПОДГОТОВКА

A Подсоединение для Антенны и шнура питания



B Подсоединение Внешнего оборудования через терминалы Задней панели

Передние Audio/Видео (A/V) терминалы $\ominus$ (3) очень удобны для подключения видеокамер или игровой аппаратуры.



- На разъемы $\odot$ MONITOR выводится теле- или видео-сигнал ($\ominus$ (1), $\ominus$ (2)/DVD, $\ominus$ (3)), который в этот момент отображается на экране. Для записи телевизионного или видеосигнала необходимо подключить входные аудио- / видеоразъемы видеомагнитофона к разъемам $\odot$ (MONITOR). Однако вы не имеете права использовать, кроме как для личных целей, сделанные видео- и аудиозаписи без разрешения лица, которому в соответствии с законодательством принадлежат авторские права.
- При воспроизведении изображений с проигрывателя DVD, подключенного к разъемам COMPONENT VIDEO INPUT, на видеоразъем $\odot$ (MONITOR) подается только сигнал "Y" (черно-белый). Если при этом производится запись, записанное изображение будет искажено.

Примечания

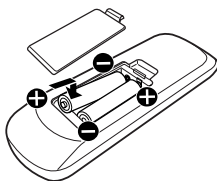
- Не подключайте один и тот же видеомагнитофон одновременно к выходным и входным разъемам телевизора – это может быть причиной появления помех.
- Ваш проигрыватель DVD должен быть оборудован выходными разъемами P_b, P_r или C_b, C_r. Данная модель телевизора пригодна для использования с разъемами обоих типов.

Выбор источника входного видеосигнала

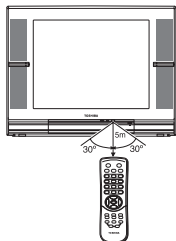
При каждом нажатии кнопки $\ominus$ происходит отображение и циклический выбор символов " $\ominus$ 1", " $\ominus$ 2" (или символа "DVD", если подается входной сигнал DVD P_b/C_b), " $\ominus$ 3" и номера канала.

ПОДГОТОВКА

С Установка батарей в пульт дистанционного управления



Требует двух
батарей R03 (AAA)



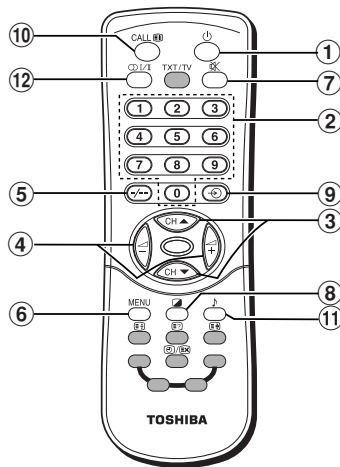
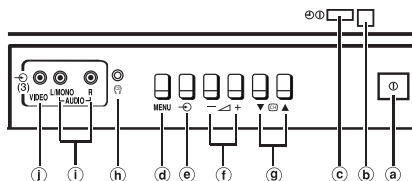
- В случае неправильной работы пульта дистанционного управления или уменьшения дальности его работы замените обе батарейки на новые.
- Если пульт дистанционного управления в течение длительного периода времени не используется или если батарейки разрядились, извлеките их из батарейного отсека во избежание утечки электролита.
- Не роняйте, не мочите и не разбирайте Пульт Дистанционного Управления.

Осторожно:

- Не бросайте батарейки в огонь. Выбрасывайте батарейки в специально предназначенных для этого местах в соответствии с местными правилами.
- Не используйте одновременно батарейки разных типов или использованные батарейки вместе с новыми.

НАЗВАНИЯ ЧАСТЕЙ

Телевизионная установка		Пульт дистанционного управления	
a	① Основное питание включено/выключено	①	Питание вкл/ожидание
b	Выключатель питания	② 0~9	Прямой выбор
c	① Индикатор питания (красный)	③ CH ▲▼	Увеличение/уменьшение номера канала, Выбор пункта
	② Индикатор таймера включения ON (зелёный)	④ ▲/+/+/-	Увеличение/уменьшение Громкости, Выбор меню, Регулировка уровня
d	MENU Открыть Меню	⑤ -/--	Цифровой выбор
e	Выбор функции TV или VIDEO	⑥ MENU	Открыть Меню
f	Уменьшение/увеличение Громкости, Выбор меню, Регулировка уровня	⑦	Приглушить звук
g	Выбор каналов, Выбор пункта	⑧	Контроль качества изображения
h	Гнездо наушников	⑨	Выбор функции TV или VIDEO
i	AUDIO Терминал AUDIO (AUDIO) входа	⑩ CALL	Вкл/выкл экранное меню
j	VIDEO Терминал VIDEO (VIDEO) входа	⑪	Управление звуком
		⑫	Выбор стерео/двухязычного режима



Примечания: Затенённые кнопки работают на Вашем телевизоре.



ФУНКЦИЯ МЕНЮ

Телевизионная установка	Пульт Дистанционного Управления	Дисплей	Дисплей №
 Дисплей Меню и Выбор Позиции ↓ Отрегулируйте	 Выбор Позиции Отрегулируйте		D1
 Отрегулируйте	 Выбор Окна Выбор Позиции Отрегулируйте		D2
 Дисплей Меню и Выбор Позиции ↓ Отрегулируйте	 Выбор Позиции Отрегулируйте		D3
 Отрегулируйте	 Выбор Окна Выбор Позиции Отрегулируйте		D4
 Дисплей Меню и Выбор Позиции ↓ Установка времени для таймера выключения	 ВЫКЛ ТАЙМЕР Выбор Окна Выбор Позиции Установка времени для таймера выключения		D5
 Дисплей Меню и Выбор Позиции ↓ Установка времени для таймера включения	 ВКЛ ТАЙМЕР Выбор Окна Выбор Позиции Установка времени для таймера включения		D6
 Выбор пунктов позиции и Установка номера позиции	 Выбор пунктов позиции Установка номера позиции		D7



ФУНКЦИЯ МЕНЮ

Телевизионная установка	Пульт Дистанционного Управления	Дисплей	Дисплей №
Дисплей Меню и Выбор Позиции ↓ Выбор языка	Выбор Окна Выбор Позиции Выбор языка	ВЫБРАТЬ ▲▼ РЕГУЛ. → ←	D8
Дисплей Меню и Выбор Позиции ↓ Действия УСТАНОВКА	Выбор Окна Выбор Позиции Отрегулируйте	ВЫБРАТЬ ▲▼ РЕГУЛ. → ←	D9
Дисплей Меню и Выбор Позиции ↓ Операции Настройки	Выбор Окна Выбор Позиции Отрегулируйте	ВЫБРАТЬ ▲▼ РЕГУЛ. → ← ↓ ПАП VHF L 010 СТОП (-)	D10 D11

- Область  не появляется на дисплее меню НАСТРОЙКА, когда в качестве источника выбран видеовход.



ЭКСПЛУАТАЦИЯ

В этой инструкции описываются основные функции управления, осуществляемые с помощью пульта дистанционного управления. Подробности, как выполнить некоторые имеющиеся операции с помощью кнопок на телевизоре, смотрите на странице 7 и 8.

Включение / выключение питания

- 1 Нажмите выключатель питания . Загорится красный индикатор питания .
- 2 Если изображение не появляется (режим ожидания), нажмите кнопку на пульте дистанционного управления.

Примечания

- Вы также можете включить телевизор нажатием одной из кнопок прямого выбора (0~9) вместо кнопки . Нажатием кнопки с номером (только однозначным) канала, который вы хотите смотреть, вы можете одновременно включить телевизор и выбрать нужный канал.
- Если под рукой нет пульта дистанционного управления, вы можете включить телевизор нажатием кнопки + или на корпусе телевизора.

- 3 Установите уровень громкости с помощью кнопок -/+.
- 4 Для переключения в режим ожидания нажмите кнопку .
- 5 Для полного выключения телевизора нажмите выключатель питания .

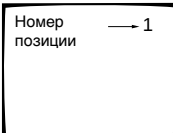
Примечание:

Телевизор автоматически выключится через 15 минут после прекращения телевидения в конце дня или исчезновения сигнала по какой-либо иной причине (автоматическое выключение питания).

Выбор канала

Используя кнопки прямого выбора

- Для выбора однозначного номера позиции: нажмите кнопку -/-- до появления символа "-", и 0~9 для выбора номера (0~9).
- Для выбора двухзначного номера позиции: нажмите кнопку -/-- до появления символа "--", и 0~9 для выбора номера (10~99).
- Для выбора трехзначного номера позиции: нажмите кнопку -/-- до появления символа "---", и 0~9 для выбора номера (100~199).



Используя кнопки CH▲/▼

Нажимайте кнопку ▼ для переключения каналов в сторону уменьшения номера, и кнопку ▲ - в сторону увеличения.

Предварительная установка каналов

Используйте эту функцию, когда:

- Вы не можете найти нужный канал при помощи функции "Выбор канала", описанной на этой странице.
- Когда цвет или звук вам кажется странным.

Технический термин

Канал:	Номер или сокращение частоты передающей станции в каждой стране (Channel 5, Channel 8, Arts Central, Channel U и т.д.)
Номер программы:	Число на вашем телевизоре, соответствующее записанному каналу (0~199). Отображается в правой верхней части экрана.

Память автоматического поиска (ПАП)

Все каналы, которые могут быть приняты, настраиваются автоматически.

- 1 Выберите номер программы для начала ПАП. Нажмите кнопки (0~9) или CH▲/▼.
- 2 Установите правильную систему вещательного телевидения для вашего региона. Нажмите кнопку MENU и -/+ чтобы вызвать меню "НАСТРОЙКА" . Установите "ЦВЕТ" в положение "АВТО", а "ЗВУК" -- в соответствии с таблицей на стр. 10, используя кнопки CH▲/▼ и -/+.
- 3 Нажмите MENU и -/+ для вызова меню "НАСТРОЙКА" каналов . Выберите ПАП и нажмите кнопку +, чтобы начать поиск. Когда на экране Телевизора появляется номер начальной позиции, операция завершена.



Системы Трансляции по Странам / Регионам

Область	Страна или Регион	Система	
		Цвет	Звук
Азия Ближний Восток	Бахрейн Кувейт, Израиль, Оман, Катар, Объединенные Арабские Эмираты, Йемен Индонезия, Малайзия, Сингапур, Таиланд и т.д.	PAL	B/G
	Китай и т.д.	PAL	D/K
	Китай, Гонконг	PAL	I
	Ирак, Иран, Ливия, Саудовская Аравия и т.д.	SECAM	B/G
	Российская Федерация и т.д.	SECAM	D/K
	Мьянма и т.д.	NTSC	M
Океания	Австралия, Новая Зеландия и т.д.	PAL	B/G

Примечания:

- Системы "PAL50" и "PAL60" отображаются на экране, соответственно, как "50PAL" и "60PAL".
- PAL50, SECAM и NTSC3.58 - это различные системы цветного телевидения, которые применяются в разных странах и регионах. Системы NTSC4.43 и PAL60 используются в некоторых видеомагнитофонах для воспроизведения записей, сделанных в формате NTSC, на телевизионном оборудовании стандарта PAL.
[NTSC3.58 = NTSC 3,58 МГц; NTSC4.43 = NTSC 4,43 МГц]
- Системы, которые может принимать данная модель телевизора, указаны в таблице технических характеристик на последней странице обложки.

Ручной Поиск и Изменение установленного положения

Выбор одного и того же номера для Канала и программы упрощает выбор канала. Для данной операции Вы можете использовать функции "ПОИСК" и "ПРОПУСК".

Пример: Предварительная настройка Канала 12 на программу номер 12

Метод 1) - Ручной Поиск

- Выберите программу 12.
Нажмите последовательно на кнопку **CH▲/▼** пока не появится цифра 12. Или нажимайте последовательно на кнопку **-/+** до появления на экране символа "--", затем нажмите кнопки "1" и "2" в указанном порядке.
- Нажмите кнопку **MENU** и **▲/▼** чтобы вызвать меню "НАСТРОЙКА" **[D10]**. Нажмите кнопку **CH▲/▼** и выберите "ПОИСК". Нажмите кнопку **▲/▼** для поиска. При нажатии "-" осуществляется поиск канала с более низкой частотой, а при нажатии "+" осуществляется поиск канала с более высокой частотой.
- Когда Программа 12 найдена, нажмите кнопку **CH▲/▼**, чтобы выбрать "ПАМЯТЬ". Чтобы завершить эту предварительную настройку, нажмите "+".

Метод 2) - Сохранение Программы

- Выберите канал 12.
Нажмите кнопку (0~9) или **CH▲/▼** чтобы найти номер программы, предварительно выбранный для Канала 12.

- Если Канал 12 настроен, нажмите кнопку **MENU** и **▲/▼** чтобы вызвать меню "НАСТРОЙКА" **[D10]**. Нажмите кнопку **CH▲/▼** и выберите пункт "ПОЗИЦИЯ". Нажмите кнопку **▲/▼** и установите номер в пункте "ПОЗИЦИЯ" на P012. При нажатии "-" и "+", соответственно уменьшается или увеличивается позиционный номер.
- Когда найдена позиция 12, нажмите кнопку **CH▲/▼**, чтобы выбрать "ПАМЯТЬ". Чтобы завершить эту предварительную настройку, нажмите "+".

Функция Пропуска

Если Вы устанавливаете "ПРОПУСК ВКЛ" для ненужных номеров предварительно выбранных каналов, то при выборе каналов с помощью кнопки **CH▲/▼** этот номер канала пропускается.

Пример: Пропуск Канала 13

- Выберите Программу 13 тем же способом, который Вы использовали для выбора Программы 12 (выше).
- Нажмите кнопку **MENU** и **▲/▼** чтобы вызвать меню "НАСТРОЙКА" **[D9]**. Нажмите кнопку **CH▲/▼** и выберите пункт "ПРОПУСК". Нажмите кнопку **▲/▼**, чтобы переключить функцию "ПРОПУСК" из положения "ВЫКЛ" на "ВКЛ". На этом установка пропуска Позиции 13 завершена.

10



Примечание

- Когда функция “ПРОПУСК” включена, то слева от номера программы добавляется знак “*”. Например: *13. Чтобы подтвердить эту установку, выберите Программу 13 с помощью кнопок -/+ и (0-9).
- Если вы хотите восстановить пропущенный номер программы, то наберите его кнопками -/+ и (0-9) и на описанном выше этапе 2 переключите эту функцию с ON (“включено”) на OFF (“выключено”).

Ручная точная настройка (РТН)

При некоторых условиях приема подстройка более или менее улучшает изображение. В этом случае осуществите ручную точную настройку (РТН).

- 1 Нажмите кнопку MENU и -/+ чтобы вызвать меню “НАСТРОЙКА” .
- 2 Нажмите кнопку CH /▼ и выберите “РТН”. Нажмите кнопку -/+ чтобы начать точную настройку. Нажатием кнопки “-” осуществляется точная настройка на более низкую частоту; нажатием кнопки “+” осуществляется точная настройка на более высокую частоту.

Автоматическая точная настройка (АТН)

Если частота сигнала неустойчива из-за окружающих условий, используйте автоматическую точную настройку.

- 1 Нажмите кнопку MENU и -/+ чтобы вызвать меню “НАСТРОЙКА” .
- 2 Нажмите кнопку CH /▼ и выберите “АТН”. Нажмите кнопку -/+ чтобы переключить ее на “ВКЛ”. Эта операция завершает эту установку.

Примечания:

- Когда вы осуществляете РТН, функция АТН автоматически выключается. Если вы включаете АТН после точной настройки с помощью РТН, РТН может быть отключена.
- АТН можно установить для каждой программы.

Прослушивание стереофонического и двуязычного звукового сопровождения

Телевизоры данной модели могут принимать стереофоническое и двуязычное вещание в системе NICAM или германской системе стереофонического/двуязычного вещания.

Выбор режима многоканального ТВ-звука (MTS)

• Режим АВТО

Если режим MTS установлен в “АВТО”, телевизор автоматически распознает стереофоническое/двуязычные программы, в зависимости от транслируемого сигнала.

- 1 Нажмите кнопку MENU и -/+, чтобы вызвать меню “НАСТРОЙКА” .
- 2 Нажимая CH /▼, выберите “MTS MODE”.
- 3 Нажимая -/+, установите “АВТО”.

• Режим МОНО

В случае плохого приема стереофонической/двуязычной программы или наличия шума установите MTS MODE в положение MONO. Интенсивность шума уменьшится, а качество приема может улучшиться.

Примечания

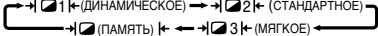
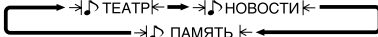
Если шум сопровождает прием определенной программы на канале, который обычно принимается хорошо, попробуйте установить MTS MODE в положение AUTO, затем нажатием кнопки переключите телевизор в режим (монофонический).

О стереофоническом и двуязычном вещании

РЕЖИМ СТЕРЕО ()			ДВУЯЗЫЧНЫЙ РЕЖИМ (I/II)		
пример			пример		
Режим приема	Кнопка на пульте ДУ	Символ на экране	Режим приема	Кнопка на пульте ДУ	Воспроизводимый звук
		Сtereo		I	Дополнительный I
		Моно		II	Дополнительный II
					Основной звук
					Основной звук



О других пунктах меню

Пункты экранных меню	Функция
→ ПАМЯТЬ ← (Выбор изображения)	Регулирует качество изображения с помощью набора команд на экране 
КОНТРАСТНОСТЬ	Регулирует контраст изображения в режиме Память; (→ ПАМЯТЬ ←) слабее ⇔ сильнее.
ЯРКОСТЬ	Регулирует яркость изображения в режиме Память; (→ ПАМЯТЬ ←) темнее ⇔ светлее.
ЦВЕТНОСТЬ	Регулирует цветовую насыщенность в режиме Память; (→ ПАМЯТЬ ←) бледнее ⇔ насыщеннее.
ОТТЕНОК	Регулирует оттенок. Эта функция доступна только в режиме NTSC. Установленный уровень сохраняется в режиме Память. багрянистый ⇔ зеленоватый.
ЧЕТКОСТЬ	Регулирует четкость изображения в режиме Память. (→ ПАМЯТЬ ←) мягче ⇔ резче.
ГОЛУБОЙ ФОН	Переключает экран на голубой цвет, когда нет приема сигнала. ВЫКЛ ⇔ ВКЛ
→ ПАМЯТЬ ← (Выбор звука)	Переключает качество звука в экранном меню. Переключение происходит циклически между тремя режимами следующим образом 
ТЕМБР НЧ	Регулирует низкие частоты в режиме Память (→ ПАМЯТЬ ←) слабее ⇔ сильнее
ТЕМБР ВЧ	Регулирует высокие частоты в режиме Память (→ ПАМЯТЬ ←) слабее ⇔ сильнее
БАЛАНС	Регулирует звуковой баланс. Установленное значение не сохраняется в режиме Память. тише правый канал ⇔ тише левый канал
ТАЙМЕР ВЫКЛ ВКЛ	Автоматически выключает телевизор через заданное время. Для отмены таймера выключения следует дважды нажать на кнопку ⏻ (выключить и снова включить телевизор) или установить таймер ВЫКЛ в значение 00:00. Автоматически включает телевизор через заданное время на заданном канале. Для отмены таймера включения нажмите на кнопку ⏻, чтобы выключить телевизор, или установите таймер ВКЛ в значение 00:00.
ЯЗЫК	Используйте эту функцию для переключения текста на экране на Английский, Русский, Французский язык Арабский или Персидский .

12



ПЕРЕД ВЫЗОВОМ ОБСЛУЖИВАЮЩЕГО ПЕРСОНАЛА

Перед вызовом обслуживающего персонала проверьте, пожалуйста, следующую таблицу возможных причин возникших проблем.

Симптом	Проверка или Регулировка
Не включается источник питания.	• Убедитесь, что сетевой кабель включен в розетку.
Внезапно отключилось питание.	• Возможно, сработала функция Автоматического Выключения питания (автоматическое выключение питания). Если показ телевизионных передач закончен или по какой-либо причине сигнал прервался, то телевизор автоматически выключится примерно через 15 минут.
Бледный цвет или цветовой тон	• Отрегулировать КОНТРАСТНОСТЬ, ЦВЕТНОСТЬ и ОТТЕНОК. (ОТТЕНОК: только СИСТЕМА NTSC) • Возможно, что контраст, цветность и оттенок неправильно настроены. • Если вы изменяете положение телевизора, когда он работает, то изображение может ухудшиться из-за цветовой неравномерности по полю. Если это произошло, выключите телевизор, дайте ему остыть в течение примерно 30 минут, а потом снова включите его. Изображение должно улучшиться.
На экране появляются пятна.	• Могут быть помехи машин, мотоциклов, электропоезда, линий высокого напряжения, электрофенов.
Полосы показываются на экране.	• Могут быть помехи от других телевизоров, персональных компьютеров, телеигр, радиостанций.
Двойные или тройные образы.	• Это может быть вследствие отражений волн от близлежащих гор или зданий.
"Снег" на экране	• Проверить, что антенный кабель не поврежден и не разъединен. • Проверить, не изменено ли направление антенны. • Если вы используете внешний усилитель сигнала антенны, приобретенный отдельно, то на определенных частотах может наблюдаться ослабление сигнала. Обратитесь за советом в тот магазин, где вы купили этот аппарат.
Не работает пульт дистанционного управления.	• Батарейки могут быть израсходованы. • Батарейки неправильно вставлены. • Проверить, что на пути между пультом дистанционного управления и дистанционным датчиком нет препятствий. • Отключен источник питания.
Корпус пощелкивает.	• Пощелкивание производится, когда корпус расширяется либо сужается из-за изменений температуры. Это не связано с тем, есть или нет ненормальность изображения или звука.
Неустойчивость цвета в части экрана.	• Если экран становится ярким, это может иногда зависеть от характера изображения. Это можно уменьшить понижая или уменьшая контрастность.



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

МОДЕЛЬ		21CJZ6SR				
Номинальное напряжение		~ 220 - 240В, 50 Гц				
Потребляемая мощность (при переменном напряжении 220В, 50Гц)		105Вт				
Габариты (Ширина x Глубина x Высота)		613(ширина) X 480.5(глубина) X 470(высота) мм				
Масса		23.7кг				
Экран изображения		Тип 21	Плоский квадратный кинескоп (549.1mm) Общий экран изображения, измеренный по диагонали (505.5mm) Видимый размер изображения по диагонали 90 ° преломления.			
Телевизионная система (Антенный вход)	Диапазон каналов	Система	Канал	VHF	UHF	CATV
		PAL B/G	CCIR	2 - 12	21 - 69	X~Z+2, S1~S41
		PAL I	ВЕЛИКОБРИТАНИЯ	—	21 - 69	—
		PAL D/K	КИТАЙ	1 -12	13 - 57	Z-1~ Z-38
		SECAM B/G	CCIR	2 - 12	21 - 69	X~Z+2, S1~S41
		SECAM D/K	OIRT	1 -12	21 - 69	X1~X19
		NTSC M	США	2 -13	14 - 69	A-6~A-1, A~W, AA~ZZ, AAA, BBB
	NTSC M	ЯПОНИЯ	1-12	13 - 62	M1~M10, S1~41	
	Специальный RF (Радиочастотный сигнал)	Система цвета: NTSC4.43 Система звука: 5.5/6.0/6.5 МГц				
Система цвета		PAL 50 / PAL 60 / SECAM / NTSC4.43 / NTSC3.58				
Мощность звука		5 Вт x 2				
Терминалы		Вход: Компонентный вход DVD: Monitor: Выход наушников:		Видео, Аудио L/MONO, Аудио R Видео/Y, P _B /C _B , P _R /C _R , Аудио L/MONO, Аудио R Выход Видео, Аудио L/MONO, Аудио R Ø 3,5 мм (мини-разъем стерео)		
Колонки		6 x 12cm (2)				
Принадлежности		• Пульт Дистанционного Управления (1) • Батарея (R03, AAA) (2) • Настоящее “Руководство пользователя”.				

Конструкция и технические характеристики могут изменяться без уведомления. В помощь переработке, название материала, из которого изготовлен этот Телевизор, обозначено на его основных пластиковых частях.



ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ



ИНФОРМАЦИЯ
О СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ
ЦВЕТНОЙ ТЕЛЕВИЗИОННЫЙ ПРИЕМНИК
МОДЕЛЬ 21CJZ6SR TOSHIBA
сертифицирован ОС ГОСТ-АЗИЯ,

(Регистрационный номер в Госреестре - РОСС SG.0001.11.BZ02)

Сертификат соответствия:	№ РОСС ID.BZ02.B04590
Сертификат соответствия выдан:	09 августа 2004 года
Сертификат соответствия действителен до:	09 августа 2007 года
Модель 21CJZ6SR TOSHIBA соответствует требованиям нормативных документов:	ГОСТ Р МЭК 60065-2002, ГОСТ 18198-89, ГОСТ 22505-97, ГОСТ Р 51515-99, ГОСТ Р 51317.3.2-99, ГОСТ Р 51317.3.3-99
Срок службы	7 (семь) лет



Впишите сюда номер модели Вашего
Телевизора и его серийный номер, который
Вы найдете на задней панели корпуса.

Номер модели

Пожалуйста, храните данную информацию
для дальнейших справок.

Номер серии

TOSHIBA CORPORATION